

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
 Redazione ed amministrazione
 Piazza Adamich.

Előfizetési ár — Associazione:

Egy évre Per 1 anno 6.— frt.
 Félévre 6 mesi 3.— „
 Negyedévre 3 „ 1.50 „
 2 órára 2 „ 1.— „
 Külföldre 1 évre . Per l' estero 8.— „

FIUME

Kereskedelmi-, tengerészeti- és társadalmi lap.

Giornale commerciale, marittimo e sociale.

Hirdetések és nyiltterek:
 fölvételnek árszabály szerint a kiadó
 hivatalban, (Piazza Adamich).

Továbbá és kizárólag:
 Goldberger A. V. hirdetési irodájában
 Budapest, Váci-utca, Oppelik
 B-nél, Bécs, Stubenbastei N. 2.

Inserzioni ed articoli comunicati si assumono
 nell' ufficio di spedizione in Fiume
 Piazza Adamich.

1887. Márczius 13

Megjelenik minden vasárnap

13 Marzo 1887.

Fölhívás előfizetésre.

A f. évi ápril hó 1-ével lapunk VI évfolyamának második negyedébe lép, fölkerjük úgy lapunk előfizetőit az előfizetések megújítására, valamint olvasóink közül azokat, kik az előfizetési díjjal hátralékban vannak, hogy azt beküldeni sziveskedjenek. Részünkről, mint eddig, úgy ezután is oda fogunk törekedni, hogy a magyar kikötő városával kapcsolatos és nagy fontosságú nemzeti érdekeinknek minél buzgóbb előmozdítói lehessünk!

A Fiume szerkesztősége és kiadóhivatala.

SUSAK.

A Fiumével szomszédos, s csak a keskeny Fiumara folyó által elválasztott horvátországi városka Susak, még csak néhány év előtt is alig birt jelentőséggel. Egy horvát nemzeti színre festett óriási zászlórudnál, melyet lelkes hazafiak közvetlen a hídfőnél tüztek le, alig volt egyebük, mire büszkékké lehettek volna. Sokan mosolyogtak ennek az égnék meredő zászlórúdnak a megpillantására. Eszükbe juthatott a Romulus és Rymus mondája. Róma városának kelet-

kezéséhez is gúny és előítélet fűződött

A jó susakiak azonban még csak nem is bosszankodtak, folytatták a munkát. Csináltak jó utakat, átvezették Fiuméból a gázvilágítást, teremtettek pompás vízvezetékét, csatornáztak, szervezkedtek. A magyar kikötő város növekedő forgalmára a milliókba kerülő állami építkezésekre, az ide özönlő idegenek nagy számára alapították jövő terveiket.

Számításaikban, legalább egyelőre könnyen csalódhattak volna. Fiumében az ismeretes „clamantes”-ek, a végpusztulást jelentő fájdalmas hangon kérték követelték, az újonnan építendő házakra a huszonöt éves adómentességet. Nagy volt a lakáshiány, egyik család a másikat licitálta ki eszöndes tűzhelyéből. „Háziúr” lett a „háztulajdonosból” kinek kegyét a lakók ezrei keresték. — A kormány sietett megadni a huszonöt éves adómentességet; reménybeli szülőanyját, sok száz irigylendő házi urnak. Az építési kedv csakugyan itt-ott jelentkezett is azoknál, kiket a jó Isten földi javakkal megáldott. De mi történik? A töképenzesek és a telektulajdonosok között kitör a polgárháború. Az előbbiek sziklás telkeikért óriási összegeket követelnek, s az építkezési kedv ez utóbbiak makacosságán megtörik. Csak alig egy néhányan járnak elől jó példával. És maradnak tovább a régi ál-

lapotok. A házi urak, megmaradnak irigylendő oligarháknak, a lakók pedig párjának, kik buzgó imájunkkal a mindennapi kenyér mellett hiába kérték jó Istenüktől a tisztességet hajlékot.

Igy lett aztán a házterület nagyságú telektulajdonosból is földbirtokos. Így történt meg azonban az is, hogy a szemfüles susakiak nem csalódtak terveikben.

A tengerpartjuk mentén elnyuló mozsaras területet elgazították, fölmérték házhelyekké, s azok kik talán kedvező körülmények között Fiumét díszítették volna esinos, és modern stíli palotákkal, fölhasználták a kis Susak által tervszerűleg készített talajt, megkezdették építeni a palotákat.

Egyelőre húsz épület készül. Csupa három négy emeletes bérházak, megközelítőleg 150, esinos, szellős és vízvezetékkel ellátott lakással.

Ennyi lehetett ama családok száma, kiknek a lakásért való küzdelem volt években át bosszantó foglalkozása. A párják lassankint föl szabadulnak, svége a harcznak háborúnak. A házi urak, és a lakók között egyelőre beállott békét, fizeti a kikötő város.

Ma nem sir még Fiume, de Susak már örül. Van is oka reá, százötven család, még pedig a módosabbjából, ezután Susaknak utcait fogja benépesíteni, annak fogyasztási adóját emelni, a susaki iparos érdekeket előmozdítani.

Egyelőre a kárt Fiume nem fogja nagyon megérezni. De ki biztosítja a jövő esélyeivel szemben. Susak nem fog megállapodni avval a husz palotával, mely büszkén tekint át a Fiumára ódon háztorára. Ha egyszer megizelte a haladás előnyeit, tovább is fog menni. A Martinschizzába vezető út mentén, már is emelkednek a szebbnél szebb épületek, fekvésük egészséges, kilátás nyílik belőlük a nagyszerű tengeröblre. — A tersatói hegylejtőn a Sta. Catarinába vezető uton, olesó és szép házhelyek állanak rendelkezésre.

Komoly megfontolni való dolgok ezek. Ma még nem késő. A meginduló építkezésekkel a városnak nagy érdekei lesznek megóva, s nem kell tartania attól, hogy a saját testén támadt kinövés abszorbeálni fogja a törzsnek erejét, melyre magának is szüksége van!

Dixi et salvavi —cs—d.

Post festa.

(Néhány szó a hajótulajdonosok gyűléséről.)

A magyar vitorlás hajózás hanyatlását, valamint ennek okait, már nem egy ízben ismertettük. Gyakrabban tettünk említést kormányzatunk ama szándékáról, mely a súlyos állapotokon segíteni törekedett. E törekvéseknek ki-folyásai voltak ama nagyfontosságú enquettek, melyek gróf Zichy Agost tevékeny kormányzónk elökléte alatt a magyar-horvát tengerparti vitorlás hajótulajdonosok meghívása mellett tartat-

A FIUME TÁRCZÁJA

A fiumei színház történetéhez.

Eredeti tárcza.

Dr. Váli Béla kiváló hazai írónk, országos színészeti tanácsos, ki nem régen a Magyar színészet történetének megírásával országszerte föltűnt, ez idő szerint, a fiumei régi színház építését megelőző s az ezt követő mozgalmak adatok gyűjtésével, s a fiumei színészet történet megírásán fáradozik, érdekes színlapot küldött be hozzánk. A színlap 1786-ból származik, s közülük annak tartalmát az eredeti olasz szöveggel, valamint annak magyar fordítását is. Az előadásra került darab czime:

„Tra Tre Litiganti Alcu non Gode”.
 Drama Giocoso per Musica, da rappresentarsi nel Nobile e pubblico Teatro della Città e porto franco di Fiume Nel Carnevale del anno 1786. In Fiume presso Lorenzo Karlezky.

ATTORI.

Dorina Cameriera della Contessa di Belfiore: Sig. a Catarina Scachetti.
 Masotto fattore, sig. Giuseppe Sechioni.

Livietta, Cameriera della Contessa, sig. a Orsola Agostini Scachetti.
 Contessa di Belfiore: Signorina Maria Lechimi.
 Pitta, stahere del Conte, sig. Francesco Bergomi.
 Mignone, Giardiniero, sig. Giovanni Sechioni.
 Pittore, il sig. Bertoni Miller.
 La scena si finge in una casa, di campagna nel fondo del Conte.
 La musica è del celebre sig. Giuseppe Sarti.

Az előadás szövegét ki is nyomtatták s azt a színházban megjelent közönség közt, habhelyembe kötve osztották ki.
 A színdarab az akkori fiumei kormányzó Almássy nevének, Zsadányi Almássy sz. Kapy Annának volt ajánlva a következő olasz szöveggel.

Illustrissima Padrona!

„Questo terzo Drama implora l'alto Patroncinio di V. S. Illma. La voce di tutto questo popolo palese certezza del Animo grande e virtuoso, unito a più Luminosi Suoi Natali, mi da il fortunato ardire di porlo sotto il felice Mantto, d'una si valida Padrona. Si degni

V. S. Illma. di accettarlo con la solita benevolenza, e di credermi quale, col più umile rispetto mi protesto di V. S. Illustrissima Umilissimo Servitore

Scachetti Impressario.

A színlap szövege magyar fordításban.

Három vetélytárs között az egyik nem örül.

Vig szimű zenével, előadatik, Fiume város és szabad kikötő nemes és nyilvános színházában, az 1786 évi farsang alatt, Fiumében Karlezky Lőrincznél.

Szereplők:

Dorina, Belfiore grófnő szobaleánya, Scachetti Katalin k. a.
 Masotto gazdatiszt, Sechioni József ur.
 Livietta a grófnő szobaleá ya Scachetti Agostini Orsolya k. a.
 Belfiore grófnő, Leechini Márta k. a.
 Pitta a grófnak lovása Bergoni Ferencz ur.
 Mignone kertész, Sechioni János ur.
 A festő, Miller Bertoni ur.
 A jelenet a grófi birtok egyik falusi házá-

ban játszódik le.

A darab zenéjét a hírneves Sarti József írta.

Az akkori kormányzó nevéhez intézett fönemlített ajánlat magyarul a következőleg hangzik:

Méltóságos Asszony!

E harmadik szimű méltóságos asszonyágod, magas pártfogásáért könyörög. Az egész helybeli közönség véleménye tesz bizonyoságot nagy és magasztos lélekéről, melyet fenkölt szellemű Elődeitől öröklött- s ez bátorít fel arra, hogy e sziművet ily nagylelkű asszonynak szerencsés pártfogása alá bocsátani bátorodom. Kegyeskedjék azt, Méltóságos Asszonyágod a szokott kegyességével elfogadni, s vagyok Méltóságos Asszonyágodnak legalázatosabb szolgálója

Scachetti impressario.

Ez érdekes színlapon kívül tuomásunk szerint, még szernt, még számos régi színlap van az egyesek birtokában, melyek érdekes világot vetnek a fiumei színház és sziművészet múltjára. Külö-

tak. E tárgyalások által a kormány a vitorlás hajók támogatására oly megoldással törekedett, melynek, a mellett hogy állam erkölcsileg nem kifogásolható, célja volt egyrészt a vitorlás hajózást sanyaru helyzetéből kiemelni, másrészt pedig a saját tengeri kereskedelmének fejlesztéséhez okszerű módot találni. Ez elvek vezérelték kormányunkat, midőn az enquett tárgyalások alatt a Maderspachféle módosított tervezet alapján, megállapította ama főbb alapelveket, melyek a vitorláshajózás bajait megszüntetni hivatva voltak. Ez elvek alapján lépett előtérbe mindinkább ama helyes meggyőződés, hogy a vitorlás hajózás csakis annyiban lesz támogatandó, a mennyiben egyszersmind garanciákat nyújthat, egy oly tengeri hajózásnak, tehát a gőzhajózásnak érvényre juttatására, mint mely a modern hajózás és tengeri kereskedelem követelményeinek kizárólag megfelel.

Ezúton két előny lesz elérve. A vitorlás hajótulajdonosok meg lesznek mentve a tönkrejutástól, s miután a segélyezés úján nagy számu gőzhajók tulajdonába jutnak, a magyar tengeri kereskedelem rendelkezni fog elég gőzhajóval arra nézve, hogy a saját kiviteli és behozatali forgalmának közvetítésénél, nem szorul idegen hajókra, mint ez idő szerint.

De mi történik? A hajótulajdonosok a már bevégzett enquett tárgyalások után, melyeken minden egyes hajótulajdonosnak jogában volt a saját eszméivel, javaslataival föllépni, újabb értekezleteket tartanak. Nem bocsátkozunk ezúttal az eljárás közelebbi bírálásába. Anyit tudunk, hogy a megtartott enquettekben elnökök gróf Zichy Ágost ismét elten fölkerde a hajótulajdonosokat, hogy eszméiket leplezetlenül lépjenek elő, hogy azok megvitatás alá kerüljenek. És mert így módot nyújt a kormány még ama eszmék megvitatására is, melyekkel a hajótulajdonosok a most megkezdett közgyűléseiken előlöpnek, valóban nem érték eljárásukat. Anyi tény, hogy nem sok tapintatra valló dolog, hogy a hajótulajdonosok akkor midőn a kormány segítségükre akar jönni, a maguk szakállára kezdenek újabb enquettet tartani. Ugyan kérdjük a hajótulajdonosokat, mi történnek akkor, ha a kormány ezek után csakugyan kimondaná: „Jól van, segítetek, — ha már úgy akarjátok, — önmagatok, magatokon, tán így majd jobban megsegít benneteket az Isten.“ Meggyőződésünk az, hogy a kormány ezt nem teszi. Olyannak ismerjük tengerészeti hatóságunkat mely, föllül tud emelkedni a mások kiesinyes elölletén, s az ily előítéletekből származó tapintatlanságokon.

M. Zs.

nősen érdekesnek tartjuk ama színdarabot, mely már a hárminczes években egy Fiumében vendégszerepelt magyar színész társaság működéséről tesz tanúságot.

Ez érdekes színdarabot annak idején lapunk hasábjain már ismertettük.

Fiume színészetének története, érdekes és változatos, s miután az anyaországban alig hisszük, hogy létezzék város, hol a színművészet százados múltjára több anyagra találhasson a kutató, annak történetéről is föltér érdekes kép állítható össze.

Részünkről gondunk lesz reá, hogy a hazai színművésztörénetének fáradatlan kutatójának, minél több anyagot szolgáltatassunk rendelkezésére.

Ezúttal pedig fölkérjük mindazokat, kik ily irrott vagy nyom a ott töréneti adatoknak vannak birtokában, sziveskedjenek azokat lapunk szíves össegéhez beküldeni, hogy azt Dr. Váli Béla rendelkezésére bocsáthassuk. — Gondunk lesz reá, hogy ez adatok a föllásználás után az illetőknek visszaszának.

A fiumei fogyasztási szövetkezet.

A szövetkezetnek közgyűléseleg megválasztott igazgatósága és felügyelő bizottsága e hó 5-én tartotta alakuló gyűlést a helybeli állami főgimnasium tanácstermében, ez alkalommal a tisztviselői kar megválasztott; a választás eredménye a következő:

Igazgatósági elnök Hajnal Antal, alelnök: Dr. Erdősi Béla. Jegyzők: Edelényi Szabó Lajos és Donáth Imre. Pénztárnok: Sántay Lajos. Üzletvezető: Benkő Lálmán. Levelező: Cosulich A. Raktárnok: Zemplén János. Könyvelő: Schmid János.

A felügyelő bizottságban:

Elnök: Zeyk A. József jegyző: Bolf A. F.

Az igazgatóság feladata mosta helybeli törvényszeknél a czebejegyzést kérélmezni, a szövetkezet kellő vezetésére szükséges üzlet rendet megállapítani s addig is míg ezen feladattaljáró munkálatokkal elkészül, czélszerű volna, ha a helybeli kereskedők, pékek és husvágók már most jelentkezének a szövetkezet igazgatóságának elnökénél, Hajnal Antal orsz. ép. felügyelő urnál a czébből, hogy esetleges ajánlataikra nézve körülményes tájékozást szerezhessenek; a szövetkezet igazgatósága elvileg abban állapodott meg, hogy addig is míg önkezelésileg irdíthatja meg a vállalatot, vállalkozókkal öhajit szerződésre lépni, és mindenek felett, előnyt akar adni a helybeli vállalkozóknak, ha t. i. tekintve az egyleti tagok tekintélyes számára (140) mely figyelemre méltó forgalmat biztosít, a helybeli vállalkozók olyan ajánlatokat teendek, hogy minden külső verseny mellözhe ő leszen.

Lisztforgalmunk.

A f. évi február hóban az egyes magyarországi piacokról a következő mennyiségű magyar liszt érkezett Fiuméba:

Budapest	50118.12
Szeged	3806.00
Debreczen	2856.00
Arad	1431.00
Losonc	1119.00
N. Kikinda	1111.00
N. Várad	1018.00
Zágráb	814.00
Miskolcz	814.00
Szathmár	516.00
Ujvidék	408.00
Károlyváros	303.00
Orsova	119.00
Poprád	113.00
Cs. brak	105.00
Déva	101.09
Kassa	101.00
Pinczehely	100.00
S. Hőgyész	100.00
Simontornya	100.00
Dugaresa	100.00
Velenze	—
M. Vásárhely	—
Sziszek	—
Komárom	—
Összesen	65232.—

A Trieszbe ugyanez idő alatt elszállított magyar liszt 7543 m. mázsát tett ki.

A január és február hóban Fiuméba szállított lisztmennyiség együttesen 134419 m. mázsát a Trieszbe szállított mennyiség pedig 25.662 m. mázsát tett ki.

Az országos tüzőtő kongresszus.

Az országos tüzőtő kongresszust rendező fiumei bizottság a f. hó 6-én megtartott ülésén lelkesült egyetértéssel adott kifejezést ama forró öhajításának, hogy az országos tüzőtő kongresszus városunkban megtartassék.

Említettük nagyany, hogy akadt a városi képviselő testületben öt tag, a kik a háborus kilátások miatt a tervezett kongresszus elhalasztását indítványozták. Ez indítvány folytán, mely egyéb

iránt a város lakóinak túnyomó többsége körében rossz benyomást keltett, a központi bizottság elnöke Thierry Frigyes lovag egybehívta az egyes albizottságok elnökeit és titkárait, hogy ez indítvánnyal szemben a további teendőkre nézve határozzanak.

Az ülésre az érdekeltek csak nem teljes számban megjelentek, és pedig Thierry Frigyes elnök, Hajnal Antal alelnökön kívül a következő központi bizottsági tagok: Carminatti Giambattista, Burgstaller Károly, Burich L., Dobrovich János, Ehenz L., Gelletich János, Klemeuz Ede, Lucich József, Maruschig Biagio tüzőtő parancsnok, Mócs Zsigmond, Nicora Vincze a közp. bizottság jegyzője, Thianich Venczel, Tóth Lajos, Zangerle L., Dr. Zotti János.

Thierry Frigyes a jelen voltak általános érdeklődése mellett megnyitva a gyűlést, előadta, hogy a bizottsági tagok összehívását a képviselő testületben történt indítvány folytán szükségesnek tartotta. Ez indítványból kifolyólag Ciotta polgármester egy jegyzéket közölt a központi bizottság elnökségével, melyet Nicora Vincze, közp. bizottsági jegyzője olvasott föl.

Ez átírat fölolvasása után Thierry elnök erősen hangsúlyozva előadta, hogy nemcsak a fiumei tüzőtő egyesület, de a város reputációjának megóvása is megköveteli a kongresszus megtartását. És ha ezúttal a képviselőtestület iránti tiszteletből nem is öhajja konstátálni a testület illetéktelenségét, mindenesetre tudomására fogja hozni, hogy a kongresszust a központi bizottság minden áron megtartani fogja. Ez eljárást amál is inkább teljesen indokoltnak látja, miután a város, már 1882, utóbb pedig 1884-ben kijelentette ugyan, hogy nincs abban a helyzetben, hogy a tüzőtőket hívja meg, de kinyilatkoztatta hogy a vendégeket szívesen látja, s a mellett, hogy fölkerde az egyesületet a vendégek meghívására, a kongresszusi czélokra 3000 forintot bocsátott rendelkezésére.

Ezek után Thierry Frigyes elnök fölhatalmazást ker a bizottsági tagoktól egy a városi hatósághoz intézendő iratban annak kijelentésére:

hogy a központi bizottság a kongresszus megtartását az indítvány dacára a leghatározottabban öhajja, továbbá erélyesen visszautasíthassa ama vádat, hogy a rendelkezésre bocsátott 3000 forint jó részben „elpárolgott“; (még 2800 ft van belőle)

kijelenteni egyúttal azt, hogy az indítvány se nem logikus, sem pedig a dekorummal össze nem egyeztethető s végül erélyesen tiltakozni bármely oldalról jövő minden oly szándék ellen, mely a kongresszus elhalasztását czélozza.

Az elnök szavai után egybegyűlt bizottság tagok élénk és általános helyeslés között fejtették ki nézeteiket.

Thierry elnök után Burich bizottsági tag a képviselő testületben történt nyilatkozatokkal szemben nem tartja szükségesnek, hogy a város által a tüzőtő czélaengedélyezett összegből hiánytó kétszáz forintról a városi hatóságnak részletes számadás terjesztessék elő.

Ugyan nézetnek ad kifejezést Mócs Zsigmond, ki a részletezést már az akból is fölöslegesnek tartja, miután a városi hatóság a 3.000 forintos összegét szabad rendelkezésére bocsátotta, s e légségesnek véli egyszerűen hivatalból leendő kijelentését annak, hogy a pénznek csak csekély rész elett a kongresszusi czéla elkölve.

Hajnal Antal alelnök, azon nézetben van, hogy nem hiszi, miszerint a fiumei városi képviselőtestület elfogadna oly indítványt, mely a már elyben elhatározott kongresszus megtartását ellenezné, de föltéve és meg nem engedve, hogy ez megtörtént volna, a fiumei központi bizottságnak ennek dacára a legnagyobb erélyel kellene kezébe venni az ügyet, hogy azt diadala juttassa.

Nicora Vincze közp. bizottsági titkár ezután hosszasan beszél, s kife-

lenti hogy a képviselő testületben történt nyilatkozatok az ő személyét közelről érintik. És ha mégis megmarad bizalmi állásában azzal indokolja, hogy a tüzőtő kongresszus elhalasztására vonatkozó indítvány mellett alig néhány városi képviselő nyilatkozott. Egyébiránt a maga részéről is méltatlankodásának ad kifejezést, s kéri azt a városhoz küldendő válaszbba foglaltatni.

Hosszabb eszmecsere után Thierry elnöknek már jó elege helyesléssel megadott propeziói után, a bizottsági tagok azokat egyhangulag és megújuló helyeslések között elfogadják.

Ezután a tüzőtő kongresszus programjára nézve történtek általános megállapodások, s a bizottsági tagok elfogadva Hajnal Antal alelnöknek ama indítványt, hogy az albizottságok a kongresszusi program főbb eleveinek megállapítása czéljából egyelőre Thierry Frigyes elnöklete alatt tartanak ülést. Ez indítvány, melyel a program, nézetünk szerint is nagyobb könnyedséggel lesz megvalósítható szintén egyhangulag elfogadtattott. Thierry Frigyes ama kérdésére, hogy az ünnepély rendező bizottság ügye miként áll, — Carminatti G. czélszerűnek tartaná, hogy az ünnepély rendező bizottság lehetőleg egyetértőleg járjon el, a diszitó bizottsággal mert egy megfelelő program és a költségvetés megállapítását csak így tartja minden nehézség nélkül sithatóknak. — E nézetéhez a bizottsági tagok hozzájárulnak.

Miután végül Dobrovich János, és Burich a lakásokra nézve adtak fölvilágosításokat, elnök az ülést befejeztetnek nylvánítja.

Miután a bizottsági tagok még Thierry Frigyes elnöknek erélyes és ügybuzgó magatartásáért elismerésüket fejezték ki az ülés véget ért.

Megemlítjük végül, hogy az értekezlet iránti érdeklődésnek élénk tanúságát képezi ama körülmény, hogy azon a helyben megjelenő lapok csaknem valamennyien képviselve voltak.

A helybeli sajtó, a kongresszus megtartását egyébiránt a legmelegebben öhajja.

Az ünnepély rendező bizottság újból leendő szervezése illetőleg végleges megalakulása czéljából, e hó 10-én Hajnal Antal elnöklete alatt ülés tartott, melyre Egan Lajos, Brelich Ernő, Derék Gyula, Maruschig Ciagio, Mócs Zsigmond, Nicora Vincze, Riboli Ágoston, Sántay Lajos, Slabus N., Tóth Lajos és Dr. Zotti János jelentek meg.

Elnökül megválasztották: Brelich Ernő városi tanácsnok, alelnökül Sántay Lajos főmérnök, titkáru: Mócs Zsigmond II. titkáru: Rosa Silvio.

A megített választás után Brelich elnök fölolvasa az ünnepély programjának főbb pontjait, melyek általánosságban elfogadtattak. A részletek megállapítása az ünnepély rendező bizottság föladata leendő, s az így elkészített program annak idején a központi bizottság elnökségéhez fog beterjesztetni jóváhagyás végett.

Miután még Nicora Vincze főbb vonásokban az ünnepély költségeiről terjeszt elő költségvetést, melyből meggyőződhetünk hogy a rendelkezésre álló pénzüsszeg és jövedelmi források a kiadásokat fedezni fogják, az ülés föloszlott.

A városunkban megtartandó kongresszus iránt érdeklődésről, s az uralkodó hangulatról, mely az ismeretes indítvánnyal szemben városunk közönségét elfoglalva tartja, közöljük a „Bilancia“ című helyben megjelenő hazafias olasz napi lapnak közleményét, mely határozottan elítél minden intenziót mely a kongresszus elhalasztását czélozza: Az indítvány, melyet 5 városi képviselő a tüzőtő kongresszus elhalasztására nézve tett, mindenki előtt i meretes. Kevesen tudják azonban azt, hogy a közgyűlés után, melyen a többször említett indítvány szövegére került, egy túlbuzgó polgár kapta magát, s nyomban értesítette a központi tüzőtő szövetsé-

got e tény akarná m történte f

„Ez a cia“, egy a tényállás szatérni a indítvány gyalva és becsülete veteli ez rető érzelm lyei az m hefté“.

Örömm hazafias é nyival is gazolni fo a lelkes f köző tüző vül rézes

József herczegass visszaérke

Az uc én volt a Zichy Ágost is megjele dagon kiv violaszimfó grófi pár zett v.sza

Adom és közközt annak idej mi elemi c ipartanodá val, az int lönös figye kíséretében Gyula inté szegét az jutalmazás

Peichl gőzhajózási ból visszaér egy hónapig egy angol hajó építését meg

A tanár A tanári k lapított f ma esti 6 ziumi tan tart fölvá gimn. taná ról“ fog é velt magya

Magyar és Szalay Károly felyamán ne ltt időzésük utmutatása s a város eg társaságában va, ki ifj Olaszország.

A fiumei közgyűlést D hány hivatalo tartott érteke ről. Értekez (a mar. szíj löz minden nem ajánlja ban való m pedig, hogy a ben már ével tassák át oly ján a tagok csetlenség es szeg segélyre fogadta és a Gyula, Bresig gokból álló F est Aladár

A szép deklódés mérsége körébe léptek be, gyűlt öszsz forintot.

Mennyi a Fiume városá a bevétel 514

get e tényről, mintha csak megmutatni akarná mily kárörömet érez annak megtörténte fölött.

Ez alkalommal, folytatja a „Bilancia”, egyszerűen konstatálni ohajtottuk a tényállást, főtartva magunknak viszatérni a tárgyra, midőn a fönidézett indítvány a képviselő testületben tárgyalva és visszautasítva lesz. A város becsülete és tisztességén kívül megköveteli ezt, Fiume közönsége vendégszerető érzelmeinek tiszteletben tartása, mely az mindenkor méltán büszkélkedhetett.

Örömmel üdvözöljük laptársunkat e hazafias és erélyes nyilatkozataiért, annyal is inkább, mert rajtuk kívül igazolni fogja szavait a város közönsége, a lelkes fogadtatással, melyben az érkező tüzoltókat annak idején kétségkívül részesíteni fogja.

Különbéle hírek.

József főherceg és Klotild főhercegnéasszony ő felségeik Budapestről visszaérkeztek Fiuméba.

Az udvari estélyen, mely f. hó 7-én volt a badai királyi palotában, gróf Zichy Ágost kormányzónk és bájos neje is megjelent. A grófnő gyönyörűen gazdagon kivarrott és csipkével díszített violaszínű selyemruhában jelent meg. A grófi pár a fővárosból, e hó 9-én érkezett vissza Fiuméba.

Adomány. Berzevich Albert vallás és közoktatásügyi államtitkár, ki mint annak idején említettük, a fiumei állami elemi és polgári iskoláival egyesített ipartanodában tett látogatása alkalmával, az intézetben készült ipargyakat különös figyelmére méltatta, meleg sorok kíséretében 10 frót küldött Berecz Gyula intézeti igazgatónak hogy ez összeg az intézet kiváló növendékeinek jutalmazására fordítsa.

Peichl József az Adria magyar tengeri gőzhajózási társulat műszaki igazgatója Angliából visszaérkezett. Peichl igazgató csaknem egy hónapig tartózkodott Angliában, hogy egy angol hajógyárban meg, rendelt új Adriagőzös építését megismerje és ellenőrizze.

A tanári kör ma esti fölolvasása. A tanári kör egyes tagjai által megálapított fölolvasási programja szerint, ma esti 6 órakor Fest Aladár főgimnáziumi tanár „Eletfilozófia” című alatt tart fölolvasást, míg Körösi Sándor főgimn. tanár „A újabb magyar lírikusokról” fog értekezni. Félhívjuk reá a művelt magyar közönség figyelmét

Magyar képviselők Fiumében. Szalay Imr^e és Szalay Károly országgyűlési képviselők e hét folyamán néhány napot Fiumében töltöttek. Itt időzésük alatt megtekintették Dr. Erdődi Béla utmutatása mellett az állami főgimnáziumot, s a város egyéb nevezetességeit. A képviselők társaságában volt Kacsóvik Géza Szalay Imre veje, ki ifjú nevével hosszabb körútra kelt Olaszország.

A fiumei tanári kör f. hó 8-án tartott közgyűlést Dr. Erdődi Béla elnöke alatt. Néhány hivatalos előterjesztés után Berecz Gyula tartott értekezést „A tanárok életbiztosításáról”. Értekezésében kimutatta, hogy a javaslat (a marm. szigeti tanári kör indítványa) nélkülöz minden realis alapot és így elfogadásra nem ajánlja. De az üdvös eszmének más alakban való megvalósítását indítványozza, még pedig, hogy az országos tanárregyesület kezében már évek óta fennálló segély alap alakítsák át oly módon, hogy némi befizetés alapján a tagoknak halálöszt vagy más szerencsétlenség esetén joguk legyen bizonyos összeg segélyre. A kör az indítványt olvíleg elfogadta és a módosított megállapításra Berecz Gyula, Bresiger Lajos és Dalmatello Artur tagokból álló bizottságot küldött ki. Ezek után Fest Aladár érkezett.

A szépítő egyesület iránt nagy érdeklődés mutatkozik a városunk közönsége körében. Eddig már 100-nal többen léptek be, s az egyesületi czélokra begyűlt összeg már is megközelíti az forintot.

Mennyi a jövedelme Fiume városának? Fiume városának a f. évi költségvetése szerint a bevétel 514032 frt 9 krra van előirányozva.

E jövedelemnek legnagyobb részét 442.600 forintot a fogyasztási adó, még a többi részt egyéb rendkívüli bevételek képezik. E számadatok szerint a 25000 lakossággal bíró Fiumét, Budapest kivételével, bátran mondhatjuk az anyaországi városokkal szemben, aránylag a legnagyobb jövedelemmel bíró városnak.

Tengeri kirándulások Fiume vidékére. A Sverljuga és társai parthajózási vállalat a következő hirdetményt tette közzhírré. A társulat „Ika” nevű gőzöse ünnep és vasárnap kivételével, mindennap rendes járatokat tesz Fiuméből Voloscsba, Abbaziába, Ikába, Lovranba, Moschenizza, Bercecz, Fianonába és vissza. Indulás Fiuméből d. u. 3 órakor, visszavissza Fianonából reggel 5 órakor. — Az „Abbazia” nevű gőzös, Fiume és Abbazia között naponként két járatot fog tenni, midőn is csak 1 osztályú utasok vétetnek föl. Az első menet alkalmaival a hajó Fiuméből indul reggel 10 órakor, Abbaziából deli 12 órakor. A második menetnél (kezdődik ápril 1-én) Indulás Fiuméből esti, 6 órakor, visszaindulás Abbaziából esti 9 órakor.

A chioggiai halászkok száma. Egy olasz lapban olvassuk, hogy a chioggiai halászkok, kiknek tipikus alakja csaknem világszerte ismeretes, s kik adriai tengeren oly nagy kitartással és ügyességgel űzik a tengeri halászatot, száma három ezren vannak. A halászatokra általuk használt halászbárkák létszámát tesznek ki.

Fiume környékének befásítási céljaira, a földművelés ipar és kereskedelemügyi min. minister, a szarozsai érlelési hivatalnál 2000 darab 3 éves esemetűnek Fiuméba lenendő küldését elrendelte.

Nemzetközi művészeti kiállítás Velenczében. Lapunk szerkesztőségéhez érkezett kérdézködésekre értesítjük az érdekelte közönséget, hogy a nemzetközi művészeti kiállítás Velenczében a f. évi ápril hó 25-én vagy is Szent Márk napján nyílik meg. Ugyanekkor a napon leplezik le Viktor Emanuel és Garibaldi szobrát. A programba föl van még véve: nemzetközi regatta, velencei regatta, óriási szerenádo, a st. Márk öböl fantaszínház kivilágítása, corso a nagy esatonán, tombola stb. stb. — Ugy értesülünk, hogy ez alkalommal Fiuméből többször lesz kijutás a lagúnák városába.

Kereskedelmi hírek.

Az osztrák-magyar Lloyd szerződés, Az osztrák-magyar Lloyd-társulattal megkötendő szerződéssel, ismét élénknek foglalkozik a fővárosi sajtó. A „B. K.” egy legutóbb megjelent közleménye szerint a kiegyezés nehézségeibe űtközik.

Görögország apró szőlő terméséről. Az eddig közzétett statisztikai kimutatások szerint a külföldre kivitt aprószőlő mennyisége 1886-ban 90,000 tonna, ideszámítva a rakományozás alatt levő mennyiséget is, mely már eladottnak vevendő. Múltán az 1886. évi termés 127,000 tonnára becsülhető, ennél fogva Görögországban még 37,000 tonna mennyiség eladatlán, mely mennyiségből mintegy 6,000 tonna a kereskedők, a többi 31,000 tonna pedig a termelők kezében van. Az aprószőlő átlagos fogyasztása az utóbbi tíz év alatt évenként következő: mint étkészésre való 80,000 tonna, a francia leparólok fogyasztása 35,000, összesen tehát 115,000 tonna; tehát a 127,000 tonna termékkel szemben 12,000 tonnával több kerülhet eladásra.

Irodalom és művészet.

A színi előadások Fiumében, mint lapunkat értesítik f. hó 21-én kezdődnek meg, Diligenti vállalkozó vezetése alatt. Az indény alatt 20 drámai előadás kerül színre, a legjobb erők közreműködése mellett. A drámai előadások befejezése után, egy 10 előadásból álló operaciklus vendi kezdetét.

Hangverseny. Wilhelmj Ágost hírneves hegedűművész, mint lapunknak írják, a legközelebbi jövőben városunkba érkezik, hogy itt hangversenyt rendezzen. Wilhelmjvel megérkezik Niemann Rudolf zongora műve z is, ki az előbbinek hegedű játékát zongorával fogja kísérni.

„Tranquillità notturna.” Ily című képet készített Schittar János fiumei tehetséges fiatal festő. A kép mint czime mutatja, éjjeli csöndéletet ábrázol úgy

hűséggel. A festmény tele van hangulattal, s a kompozíció eredetisége mindenkébb arról győz meg benünket, hogy nem hiányzik nála a művészi talentum, de v mire ismételtlen figyelmztetjük, legyen gondja a tehnikára is. Ennek feljes birtokába pedig egy kis akarattal eljuthat, s akkor kétségkívül maradandó becsű művekkel gazdagíthatja a hazai festészetet.

Valentini művész hazánkba, ki már huzamosbb idő tartozdik Abbaziában, ez idő szerint egy nagyobb festményen dolgozik, melynek tárgyán Cherso vidéke szolgál. A festményt egy bécsi, műkedvelő már megvette.

Zenepróba. Baldini fiumei zenetanító a múlt vasárnap tanítványaival nyilvános zenepróbát tartott a „Società Filarmonico Drammatica” nagy termében. Az előadás alatt, melyre a szülők nagy számban jelentek meg, különösen kitűnt a hat éves Petschko Lajos, ki hegedű játékával vonta magára a figyelmet.

Vas Gereben összes munkáiból megjelent a 31—34 füzet. E füzetek, melyeket Gyulai László kitűnő rajzai díszítenek fölülte esztos és izléses kiállításal bírnak. A füzetek 35 krajával Mólner Vilmos jó nevű hazai könyvkiadónknál Budapestben megrendelhetők.

CSARNOK.

Az osztrák-magyar Lloyd ötven éves tőretetéséből.

Az 1862. év forgalmi eredményei az előbbi évek annyira változatos esélyei után teljesen kielégítőek voltak, daczára annak, hogy a társulat versenytársai szaporodtak, és nem volt valószínű, hogy azok száma ismét oly gyorsan esőkenni fog. Az igazgatóság meg volt győződve, hogy a verseny legyőzésére legjobb eszköz az olcsóbb szállítási díj. Ezt azonban csak nagy hordképességű hajókkal lehetett elérni. Míg tehát egyrészt a díjtételek részben leszállítottak és egyes esetekben a kereskedelemnek más könnyítés is nyújtott, másrészt oda irányult az igyekezet, hogy a meglévő anyagszerek szaporíttassanak, és új, az idő követelményeinek megfelelő gőzösök szerztessenek be.

Az első, osztrák hajógyárban teljesen vasból készült nagy gőzös tengerre bocsájtása közel állott. Ha a kísérlet sikerül, az igazgatóság szándéka az volt, hogy tovább halad az ilyenmű építkezésekben, melyeknek kezdeményezésével Ausztriában a Lloyd-társulat méltán büszkélkedhetett. Múltán az igazgatóság törekvése mindig oda irányult, hogy a társulati tevékenység mezejét tágítsa, néhány hajóval alkalmi járatot tétett. Ezek megmutatták, mily hasznot hajtó volna ily hajózás, egyenest e czélra készült hajókkal. Ezért megvetett a „Sultan” gőzös és egyuttal 1863. július 30-án megrendeltetett ennek építőimél a „Nil” gőzös.

Az anyagszerek átalakítása nem szenvedhetett késedelmet, ha használhatóvá akarták tenni. Minthogy azonban a társulat maga, a fokozott szükséglet következtében azokat ki nem egészíthette, kénytelen volt Anglia legjobb nevű hajóépítői egyikénél 1864. januárius hónapban két nagy gőzöst a „Jupiter”-t és a „Juno”-t megrendelni.

FIUMEI TORNAEGYLET

A fiumei tornaegylet április hó 6-án este 6 órakor a magy. kir. áll. főgimnasiun nagytermében rendes évi közgyűlést tartja, melyre a tagok tisztelettel meghívotnak. Ha a tagoknak a határozatképességhez szükséges száma ez alkalommal nem jönne össze, a közgyűlés április hó 17-én fog megtartatni, még pedig az alapszabályok 28 §-a értelmében, a megjelenő tagok számára való tekintet nélkül.

Napirend:

- a) A közgyűlés elnökének és jegyzőjének megválasztása.
 - b) A választmány jelentése.
 - c) Pénzülári kimutatás a lefolyt egyleti évről.
 - d) Esetleges indítványok.
 - e) Tisztújítás.
- Fiume 1887 márczius 5.
A választmány.

Società giunastica.

La Direzione della Società Fiumana di Ginnastica si pregia d' invitare i P. T. Soci al Congresso generale che avrà luogo li 6 Aprile, alle ore 6 pom., nella grande sala del r. ginnasio ungh. sup. di Stato. In caso mai, se i soci non interverranno in numero voluto dal §. 26 dello statuto, in allora il congresso verrà tenuto ai 17 st. m., senza riguardo al numero dei soci partecipanti (§. 28).

Ordine del Giorno:

- a) Elezione del presidente e protocolloista pel congresso da tenersi.
 - b) Relazione della Direzione.
 - c) Resoconto della gestione amministrativa pell' anno decorso.
 - d) Mozioni eventuali.
 - e) Elezioni della nuova Direzione.
- Fiume li 5 Marzo 1887
La Direzione

MEGHIVÓ

Az „ADRIA” magyar tengeri hajózási részvény társaság rendes közgyűlésére.

mely e hó 26-án délután 3 órakor fog megtartatni a magyar országos bank részvénytársulat üléstermébeo (V. nádor utca 4. 1 emelet.)

Tárgysorozat.

- 1. Az igazgatóság jelentése; az 1886 évre szóló zárszámok és az 1886 évi mérleg befejezése.
- 2. A felügyelő bizottság jelentése.
- 3. A mérleg megállapítása és ez irányban határozathozatal.
- 4. Határozathozatal az igazgatóság és felügyelő bizottságnak adandó felmentés tárgyában.
- 5. Az igazgatóság tagjai számának megállapítása és új választások megjelése.*)
- 6. Az igazgatók jelenléti díjai értékének meghatározása.
- 7. A felügyelő bizottság tagjai számának megállapítása, és a tagok megválasztása valamint évi díjuk megállapítása.
- 8. Az alapszabályok 2-3-ik §-nak megváltoztása illetve megoldása feletti határozathozatal.

Azon részvényesek kik a közgyűlésen személyesen vagy képviselőik által résztvenni kívánnak, az alapszabályok 11 §-a értelmében részvényeiket a még le nem járt szelvényekkel együtt e hó 18-ig bezárolag a magyar orsz. bank főpénztáránál (V. nádor utca 4.) letenni tartoznak.

Az évi mérleg valamint az igazgatóság és felügyelő bizottság jelentései e hó 18-tól kezdve a társulat hivatalos helyiségében (V. nagykorona utca 16 il em.) köz szemlére lézének kitéve és nyomtatott példányokban minden részvényes rendelkezésére fognak állani.

Budapesten, 1887 márczius hó 12-én.
AZ IGAZGATÓSÁG.

*) Az igazgatóság működési köre a alapszabályok 21 §-a értelmében, len közgyűléssel jár le.

Verlorne und geschwächte Manneskraft Impotenz

Sichere Hilfe! Mittelst der k. k. priv. Carbon-Genitalien-Donche heilt jeder vollkommen ohne Folgen! sicher und für immer, oft schon in zwei Tagen sozarschenbar unheilbare Impotenz, jeden Alters bei angenehmer, unschmerzlicher, unmerklicher Cure. — Atteste hervor: Prof. n. medic. Fuchschr. — wärmste ärztliche Empfehlung und tausende Dankschreiben von radical Geheilten rufen interessanter! Laifenden die selt. Anschaffung der Carbon-Donche, welche dauernd Erfolg garantirt. Complet mit Gebrauchsanweisung und ärztlichen Gutachten n. 5.80. — Discreter Postversand. Inhalt und Versender nicht erkenntlich.

Dr. K. k. p. Carbon-Donche-Depot
Dr. Kahr Altman, Wien
II. Mariahilferstrasse 80.

PSEPHOFER J.
gyógyszertára
Bécs, Singerstrasse 15. sz.
„Zum goldenen Reichsapfel“.

Vértisztító labdacok, melyek előbb universalis pirulának nevezettek, ezen utóbbi nevet teljes joggal megérdemlik, mert alig van betegség, melyekben ezer meg ezer esetben csudálatra méltó hatásuknak ne bizonyulnak volna. A legmákosabb esetekben, melyekben minden egyéb gyógyszer haszontalanul alkalmaztattak, ezen labdacok által számtalanszor és rövid idő alatt tökéletes egészség következett be. 1 skatulya 15 pirulával 21 kr., egy tekercs 6 skatulyával 1 frt 5 kr., bórmentes utánvételt 1 frt 10 kr.

A pénz előleges beküldésével bórmentve 1 tekercs pirula 1 frt 25 kr., 2 tekercs 2 frt 30 kr., 3 tekercs 3 frt 40 kr., 4 tekercs 4 frt 40 kr., 5 tekercs 5 frt 20 kr., 10 tekercs 9 frt 20 kr. (Egy tekercsnél kevesebb nem küldhető k.)

Számtalan köszönő irat tekinthető be, melyekben ezen pirulák fogyasztói ho szabó élvezetük után a legkülönösebb és súlyos betegségekben, köszönetet mondanak. Mindaz aki egyszer kísérletet tett vele, tovább ajánlja e szert.

A sok köszönő irat közül néhányat itt közlünk:

Leongang, 1883. május 15.
Igen tisztelt uram! Ömek pirulái valóban csudálatra méltóan működnek, nem olyanok ezek, mint egyéb di. süített szerek, hanem segínyt nyújtanak majdnem mindenben.

A husvétkor küldött pirulák legtöbbjét ismerőseimnek és barátjaimnak osztottam, s mindnyáján segítettek, még magas koru egyének is s különböző bajokban ha nem is teljes jó egészséget, de tetemes javulást tapasztaltak, s folyvást használni akarták. Kérem emélfogva, sziveskedjék ismét 5 tekercset küldeni. Tölem és mindazoktól, kiknek szerencséjük volt az ön pirulái által egészségüket visszanyerni, fogadják benső köszönetünket.

Deutinger Márton.

Bécs-Szt. György, 1882. febr. 16.
Tisztelt uram! Nem fejezhetem ki eléggé benső köszönetemet az ön piruláért, mert Isten segítségével mellett nem, ki évek óta miszerében szenvedtem s ha bár még most is ilyeneket bevenni kell, egészsége annyira helyre állott, hogy ifjú frissességgel minden dolgot végezhetek. Ezen közleményemet mind den szenvedő javára felhasználhatja s kérem egyúttal, sziveskedjék két tekercsessel küldeni, valamint két darab chinai szappant is. Kiváló tisztelttel

Novák Atajos, főkertész.

Tekintetes úr! Előre bocsátva, hogy önnek minden gyógyszer egyformán jó, mint a kitűnő fagy-balsam, mely az én családban több idült fagydagánatot gyorsan megszüntetett, dacára az ugynevezett universalis gyógyszerek iránt való bizalmatlanságomra, elhatároztam, önnek vértisztító pirulát használni s ezen apró golyócskák segítségével, hosszú évi aranyer bajomat ostromolni. Nem akarok magának érdemet szerezni, midőn ömel tudatom, hogy régi bajom több heti használat után, egészen megszűnt s ismerőseim körében a leghízelgesebben ajánlom. Az ellen sincs kifogásom, ha ezen sorokat — név nélkül — nyilvánosságra hozza.

Tisztelettel C. v. T.
Bécs, 1881. febr. 28.

Fagy-Balsam Pserhofer J.-tól, hosszú évek óta ismert legbiztosabb szer mindenféle fagyások ellen valamint üdült sebekre stb. Egy doboz 40 kr.

Golyva - balsam, megbízható szer a golyva nyak ellen. Egy palack 40 kr.

Élet-essencia (prágai cseppek) elémésztés, mindenféle altesti bajok ellen. 1 palack 20 kr.

Ökorfarkvirágnedv általánosan ismert kitűnő házszer katarhus rekedtség, göresős köhögés stb. 1 palack 50 kr.

Alpesi növényedv W. D. Bernhardtól. 1 palack 2 frt 60 kr., fél üveg 1 frt 40 kr.

Szem-essencia Romershausentől. 1 palack 2 frt 50 kr., fél palack 1 frt 50 kr.

Lábizzadás elleni por 1 skatulya 50kr.

Mindenemü homeopathiai gyógyszerek készletben vannak.

Az itt megnevezett készítményeken kívül minden az osztrák lapokban hirdettet bel- és külföldi pharmatentikus különlegességek készletben vannak s minden a raktárban nem levő cikkekről pontosan és oleán gondoskodunk.

A postai küld.mények gyorsan és pontosan eszközöltetnek előleges pénzbe- küldésre vagy utánvételt.

A pénznek előleges beküldésével (legjobb postautalvánnyal) a postán sokkal kevesebbe kerül, mint az után vételnél.

(1—12)

Tannochinin-pomádé Pserhofer J.-tól számos év óta legjobb minden hajnövesztő szer közt, melyet orvosok elismernek. Egy elegánsan kiállított nagy adag 2 frt.

Általános tapasz Stendel tártól vágott és szurt sebekre, rosszindulatú daganatok, még idült, gyakran fel pattanó láb daganatokra is, körömvirégre, sebekre s gyuladt részekre és egyéb szenvedéseknél ajánlható 1 doboz 50 kr.

Általános tisztító só Vulrieh A. W.-tól, kitűnő házszer, a rossz emésztés következményei, fejfájás, szédülés, gyomorgöcs, mellégés, aranyér, dugulás stb. ellen. 1 csomag 1 frt.

Ferenc-pálinka 1 palack 60 kr.

Amerikai köszv. - kenőcs, legjobb szer minden köszvény és reumatikus baj, fogfájás, Ischiasz, fülfájás ellen stb. 1 frt 20 kr.

PRIMA FABBRICA UNGHERESE
di
Macchine ed attrezzi per lo spegnimento del fuoco
di
Bukarest F. WALSER Kolosvár
Via Cernala n. 65 Belmonastortea 12

Fabbrica e Deposito principale: BUDAPEST, Rottenbiller N. 66.
Corrispondenza in tutte le lingue.



Fabbrica premiata in tutte le esposizioni universali, per la produzione di macchine ed altri attrezzi per lo spegnimento del fuoco, macchine idrotecniche, pozzi a pompe, campane per le chiese.

Esportazione nei paesi ereditari della Monarchia, nella Russia ed in tutto l'Oriente. — A richiesta si mandano gratis e franchi di porto prospetti forniti da modelli. — Bilanci e disegni di progetti si somministrano gratis.



Harmonika fuvola 12 billentyűvel, finom hangokka a melyek szikrába való befúvás által működnek. Mindenkinek igen alkalmas mulató-eszköz. Kicsiny- és nagyok egyaránt alkalmas. Ár 2 frt.

Legújabb szalon hangszer **Orchestrionette Hanophon**!! Minden eddig ismert mechanikus hangszert, az Aristont is felülmúlja, igen alkalma családok számára kisebb s házi mulatságok megtartására. Minden tetszés zeneművet el lehet e hangszerezen játszani. Ár 6 kótával 30 frt; minden további kóta, melyek 1500 drbbil választhatók — 65 kr. Képes árjegyzék 300 ábrával ingyen és bórmentve. — Harmonikáról külön árjegyzék köre adó.

STERNBERG ARMN
hangszergyár Budapest, Kerepesi-ut 36.

MEGHIVÁS

a „pesti magyar kereskedelmi bank“
XLIV. rendes közgyűlésre,
mely
1887-ik évi március hó 22-én délutani 6 órakor
a bank helyiségében megtartati fog.

Tárgyak:

1. Az igazgatóságnak
2. A felügyelő-bizottságnak jelentése, a mérleg ne. állapítása, a nyeremény elosztása iránti határozat és a fe mentés megszavaztatá.
3. Az alapszabályok módosítása.
4. Az igazgatóság 3 tagjának megválasztása, kik az alapszabályok 36. §-a értelmében kilépésre jelöltettek ki.
5. A felügyelő-bizottság négy tag-

Az igazgatóság,
(Utányomat nem díjaztatik.)

VI. c
Szerkesztés
Félszázad
Egy évre
Félszázad
Negyedévre
2 óra
Külföldre 16

1887.

Febru
esztendeje
gármester
tó lelkes
tette ki E
örök emlé
pozóját.
A ter
lió forin
na a váro
gármester
a város n
vel súlyos
a kikötő
tudta azt
nemesak g
fényt és
a még ne
lentőségű
A város
lelkesen f
nagy terve
te ama n
melynek
desére élet
Szemei
szép fiu
rányait, g
clénkül m
gerpartnak
tapasztalt
rohamos
jelenségek
radni, am
a város j
mondani.
És Fi

A FI
PAU

Paul Fény
gényirő ninc
A sok f
különcz kal
je maga is
son ment ke
érdeketlen.
Paul Fény
ben. Jóállás
nácson, vagy
amint jogi t
befejezte, ké
risba ment l
bájljon szer
bretagneiek
őket balsors
nekülsére bu
pése nem vo
nyiben nem
minthogy a
vétett fel.
A végleges
És öngyilkos
barátja még